

RZ-SIGNAL-6/2008



## ZMLUVA

### o spôsobe poskytovania rekreačnej starostlivosti a úhrady nákladov za túto starostlivosť

#### Zmluvné strany :

1. **Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky**  
sídlo: Pribinova 2, 812 72 Bratislava  
zastúpené: Ing. Ondrej Varačka  
generálny riaditeľ sekcie riadenia ľudských zdrojov

IČO: 151866

Bankové spojenie : Štátna pokladnica  
č.ú 7000242693/ 8180

( ďalej len „ ministerstvo “ )

a

2. **Rekreačné zariadenie Ministerstva vnútra Slovenskej republiky Maják Senec**  
sídlo : Slnčné jazerá 546, 90301 Senec  
zastúpený: Ľubomír Pavúk  
riaditeľ RZ MV SR Maják Senec

IČO : 00735591

Bankové spojenie : Štátna pokladnica  
č.ú. : 7000173843/8180

( ďalej len „ poskytovateľ “ )

#### Čl. I

#### Úvodné ustanovenia

Zmluvné strany, po vzájomnej dohode, uzatvárajú túto zmluvu v súlade s ustanovením § 51 a nasl. Občianskeho zákonníka.

#### Čl. II

#### Predmet zmluvy

Predmetom tejto zmluvy je :

1. Poskytovanie rekreačnej starostlivosti (ďalej len „rekreačná starostlivosť“) podľa § 69 a § 95 zákona č. 328/2002 Z. z. o sociálnom zabezpečení policajtov a vojakov

a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 328/2002 Z. z.“) v rekreačných zariadeniach určených ministerstvom.  
2. Úhrada výšky ceny za rekreačnú starostlivosť v rekreačnom zariadení Maják Senec poskytovateľovi.

### Čl. III

#### Spôsob poskytovania a určenie ceny rekreačnej starostlivosti

Zmluvné strany sa dohodli, že :

1. Poskytovateľ zabezpečí v období od 1.1.2009 do 31.12.2009 rekreačnú starostlivosť v termínoch hlavnej sezóny a mimosezóny. Hlavná sezóna je od 22.6.2009 do 5.9.2009. Mimosezónu tvoria ostatné obdobia kalendárneho roku.
2. Poskytovateľ vedie evidenciu poskytovaných poukazov rekreačnej starostlivosti, a štvrťročne, **vždy k 9. 4. 2009 za I. štvrťrok 2009, k 10.7.2009 za II. štvrťrok 2009, k 9.10.2009 za III. štvrťrok 2009 a k 8.1.2010 za IV. štvrťrok 2009** bude predkladať výkaz ministerstvu.
3. Cena pobytu rekreačnej starostlivosti s plnou penziou, ubytovaním a službami v období od 1.1.2009 do 31.12.2009 je stanovená vo výške 927,50 Sk (slovom: deväťstodvadsaťsedem slovenských korún päťdesiat halierov) v prepočte na menu Euro vo výške 31 € (slovom: tridsaťjeden Eur), na 1 lôžkoveň, vrátane DPH. Táto cena bola odsúhlasená sekciou riadenia ľudských zdrojov ministerstva, sekciou ekonomiky ministerstva a Odborovým zväzom polície v SR.

### Čl. IV

#### Úhrada nákladov za rekreačnú starostlivosť

Zmluvné strany sa dohodli, že :

1. Ministerstvo uhradí z osobitného účtu poskytovateľovi preddavok vo výške 400 000,- Sk (slovom: štyristotisíc slovenských korún) ako preddavok predpokladaných nákladov na rekreačnú starostlivosť.
2. Preddavok poskytnutý podľa ods. 1 vo výške 400 000,-Sk je poskytovateľ povinný zúčtovať v lehote do 3 mesiacov od poskytnutia preddavku v prospech ministerstva.
3. Ďalšie zúčtovanie rekreačnej starostlivosti sa bude realizovať na základe fakturácie skutočne odrekreovaných osôb podľa zákona č. 328/2002 Z. z..
4. Poskytovateľ zodpovedá za včasnosť, správnosť a úplnosť vykazovania a vyúčtovania rekreačnej starostlivosti.
5. Ak poskytovateľ nesprávne vykáže a vyúčtuje rekreačnú starostlivosť, má ministerstvo právo vrátiť nesprávne vykázanú alebo vyúčtovanú rekreačnú starostlivosť na prepracovanie alebo doplnenie. Pri vrátení nesprávne vykázanéj alebo vyúčtovanej rekreačnej starostlivosti sa lehota na úhradu počíta odo dňa opätovného doručenia opravených nesprávne vykázaných alebo vyúčtovaných rekreačných pobytov.

## Čl. V

### Ďalšie práva a povinnosti ministerstva a poskytovateľa

1. Ministerstvo si vyhradzuje právo :
  - a) na zmenu zúčtovacích dokladov v priebehu platnosti zmluvy, v takom prípade je povinné oboznámiť poskytovateľa so všetkými navrhovanými zmenami zúčtovacích dokladov najneskôr mesiac vopred,
  - b) uplatňovať voči poskytovateľovi pohľadávky za následne zistené rozpory vo výkazoch v lehote do dvoch rokov odo dňa doručenia,
  - c) poskytovateľ je povinný oprávnené pohľadávky ministerstva splniť do 30 dní odo dňa ich uznania.
  
2. Poskytovateľ si vyhradzuje právo :
  - a) uplatňovať voči ministerstvu pohľadávky za rekreačnú starostlivosť, ktorá nebola uhradená preddavkovo na základe predložených výkazov a účtovných dokladov, v lehote do dvoch rokov odo dňa doručenia výkazov a účtovných dokladov ministerstvu,
  - b) ministerstvo je povinné oprávnené pohľadávky poskytovateľa splniť do 30 dní odo dňa ich uznania,
  - c) poskytovateľ je povinný uchovávať účtovné doklady a výkazy v súlade s ustanoveniami zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov po dobu 10-tich rokov od ich vystavenia.

## Čl. VI

### Kontrola

1. Ministerstvo je oprávnené vykonať kontrolu u poskytovateľa so zameraním na účelnosť, efektívnosť a hospodárnosť poskytovania rekreačnej starostlivosti v súlade so zákonom č. 328/2002 Z. z..
2. Poskytovateľ je povinný poskytnúť ministerstvu potrebnú súčinnosť pri overovaní skutočností súvisiacich s poskytovaním rekreačnej starostlivosti v rozsahu predmetu zmluvy.

## Čl. VII

### Osobitné ustanovenia

Zmluvné strany sú navzájom povinné bezodkladne sa písomne informovať o skutočnostiach, ktoré by mohli ovplyvniť plnenie zmluvy.

**Čl. VIII**  
**Záverečné ustanovenia**

1. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvu uzatvárajú na základe slobodne a vážne prejavenej vôle, s obsahom zmluvy sa riadne oboznámili a na znak svojho súhlasu ju podpisujú.
2. Všetky práva a povinnosti touto zmluvou neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami všeobecne záväzných právnych predpisov a interných predpisov.
3. Zmluvu je možné meniť a dopĺňať dodatkami k tejto zmluve len v písomnej forme a so súhlasom oboch zmluvných strán.
4. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú do 31.12.2009. Platnosť zmluvy sa môže skončiť aj na základe iných právnych skutočností:
  - a) zánikom zmluvných strán, ak nástupnícke subjekty neprevezmú záväzky zanikajúcich subjektov z tejto zmluvy,
  - b) výpoveďou, výpovedná lehota je 3 mesačná a začína plynúť prvým dňom nasledujúceho kalendárneho mesiaca po doručení písomnej výpovede druhej zmluvnej strane,
  - c) dohodou zmluvných strán.
5. Zmluvné strany sa môžu dohodnúť na predĺžení platnosti a účinnosti tejto zmluvy najneskôr do 30.12.2009.
6. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch. Každá zo zmluvných strán obdrží dva rovnopisy.
7. Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania zmluvnými stranami.

V Bratislave ..... 2.12. .... 2008

V Bratislave 2.12. 2008



.....  
za ministerstvo  
Ing. Ondrej Varačka  
generálny riaditeľ SRLZ MV SR



.....  
za poskytovateľa  
Ľubomír Pavúk  
riaditeľ RZ MV SR Maják Senec